

В НОМЕРЕ:



Проза

Галина ЩЕРБАКОВА. Дверь в чужую жизнь. Повесть	3
Александр ВИНОГРАДОВ. В конце аллеи... Повесть (Продолжение)	32
Нина КАТЕРЛИ. Прощальный свет. Рассказ	53



Поэзия

Николай ДОРОЖКИН	29
Владимир ГОРДЕЙЧЕВ	30
Елена ЛАВРЕНТЬЕВА	31
Николай РАЧКОВ	49
Олег ДМИТРИЕВ	50
Владимир РЕЦЕПТЕР	52
Анатолий ДЕМЬЯНОВ	74
Сергей ОСТРОВИЙ	83



Публицистика

Собеседники Ленина. Иван Петрушкин	62
Уроки лета	68
Эрнст ГЕНРИ. Вести с Запада: бунт молодежи	90
Тюмень — полюс дружбы...	93



Критика

Алла КИРЕЕВА. Ревнуня к Копернику	75
Надежда НАЗАРОВСКАЯ. Белый жаворонок Азарга	81
Евгений БУНИМОВИЧ. Доживем до следующего понедельника	84
Н. ЗЛОТНИКОВ. Бескорыстный дар	88
Алексей БОБРОВ. Поэтический образ в архитектуре	112



Наука и техника

Изот ЛИТИНЕЦКИЙ. Запчасти к человеку	94
--------------------------------------	----



Спорт

М. БОГДАНОВА. Взять «эту шельму...»	100
-------------------------------------	-----



Факты и поиски

Сергей ЧЕКАЛИН. «Лермонтов не вернется в Петербург...»	106
--	-----



«Зеленый портфель»

А. КРУМЕР. Железнодорожный роман	110
Андрей ЛОГВИНОВ. Талант	111

1—4 я стр — оформление обложки
В. О. Уборевич-Боровского.

Макет
Л. К. Зябкиной.

Главный художник
Ю. А. Цишевский.

Художественный редактор
О. С. Коккин.

Технический редактор
А. В. Сальников.

Сдано в набор 8.07.81 г.
Подп. к печ. 24.08.81 г.
А 10073.
Формат 84×108¹/₁₆.
Высокая печать.
Усл. печ. л. 12,18
Уч. изд. л. 17,60
Тираж 3 017 000 экз.
Изд. № 2102
Заказ № 953.

Ордена Ленина
и ордена Октябрьской
Революции
типография газет «Правда»
имени В. И. Ленина
125865 Москва А-137, ГСП.
ул. «Правды», 24.

К СВЕДЕНИЮ ЧИТАТЕЛЕЙ

С 1 января 1982 года цена за экземпляр нашего журнала устанавливается в размере 70 коп.

Это связано с увеличением стоимости бумаги для печати, затрат на полиграфическое исполнение и доставку журнала подписчикам. Стоимость годовой подписки 8 руб. 40 коп.



ЭРНСТ ГЕНРИ

ВЕСТИ С ЗАПАДА: БУНТ МОЛОДЕЖИ

Лето 1981 года. Поток сенсационных сообщений из Англии. Что-то происходит с молодым поколением страны. В Лондоне, Ливерпуле, Манчестере, Бирмингеме, Бристоле, Лестере, Ноттингеме и в десятках других крупных промышленных городов неделями идут уличные бои между молодежью — цветной и белой — и полицией. Сотни раненых, тысячи арестованных. Молодежь атакует полицейские участки, забрасывает блюстителей порядка камнями и битым кирпичом, опрокидывает автомашины, кое-где строит баррикады. Шеренги полицейских, вооруженных дубинками и пластиковыми щитами, набрасываются на бунтующих, пуская в ход газ «си-эс», вызывающий жжение в глазах, удушье и рвоту. В ряде городов пылают пожары. В Ливерпуле приехавшую в город премьер-министра М. Тэтчер забрасывают гнилыми помидорами. Арестованных так много, что на разбирательство каждого дела в суде уходит несколько минут. Так как тюрьмы переполнены, предполагается создать концлагеря под охраной армии.

Буря в палате общин. Охрипшие от крика лейбористские депутаты сталкиваются со сторонниками консервативного правительства. Лейбористский депутат Флэннери заявляет: «В настоящее время возникла ситуация, когда для премьер-министра оказались недоступными целые районы. М. Тэтчер приходится фактически скрываться от людей, которыми она должна управлять». Министр внутренних дел Уайт-

лоу называет выступления молодежи «преступным хулиганством» и «проявлением алчности». Выдвигается предложение издать против бунтующей молодежи специальный закон. Принимается решение оснастить полицию водяными пушками, винтовками для стрельбы пластиковыми пулями и канистрами с нервно-паралитическим газом. Рассматривается вопрос об учреждении специальных судов против бунтовщиков. Что будет дальше, через месяц, через год, никто не знает.

Удастся ли подавить «бесчинствующую» молодежь? Консервативная газета «Санди таймс» пишет: «Перед лицом самого серьезного кризиса в Британии со времени войны правительство не знает, как поступить». «Обсервер» — другая влиятельная лондонская газета — идет еще дальше: в стране, отмечает она, «началась настоящая война молодежи», стихийные явления перерастают в восстания. Лондонский корреспондент парижской газеты «Котидьен де Пари» с некоторым злорадством сообщает, что волнения в Англии «вызвали социальный и политический кризис, подобного которому страна не знала с начала века», что за повторяющимися бунтами маячит призраком гражданской войны.

И все это происходит в такой солидной, обычно спокойной стране, как добрая, старая Англия. Сигналы о бунтарских настроениях молодого поколения слышатся, однако, не только оттуда.

В Западном Берлине в те же дни происходят ожесточенные столкновения между полицией и молодежью, занявшей пустующие жилые здания. В западногерманском городе Фрейбурге бургомистр мобилизует около тысячи полицейских, приказывая огородить от студентов, учащихся и бывших жильцов половину центра города водометами и колючей проволокой. Такие же сообщения приходят из Бремена, Ганновера, Геттингена, Кельна, Франкфурта-на-Майне, Штутгарта и других городов, а также из Нидерландов и Швейцарии. Газеты вспоминают, что в свое время и во Франции, Италии, Испании, США и в нескольких латиноамериканских странах дело доходило до того, что студенты возводили баррикады, угрожая правительствам.

Не всюду, конечно, наблюдается одно и то же, но главное ясно. Уже на протяжении ряда лет что-то выводит молодежь капиталистического мира из колеи. Об этом теперь пишутся целые книги.

Ошибочно считать, что волнуется только иммигрировавшая на Запад цветная молодежь, вынужденная жить в наихудших условиях и подвергаться преследованиям расистов. В Италии, например, этой проблеме вообще нет. Цветная молодежь в разных странах имеет, конечно, все основания испытывать особое возбуждение. Но бунтует не только она. Затронуты интересы в сей трудящейся и учащейся молодежи на Западе, как цветной, так и белой, затронуты столь чувствительно, что не реагировать она уже не может.

Чтобы по-настоящему понять значение происходящего, надо прежде всего учитывать удельный вес молодежи в современном мире. Это делают не всегда, и отсюда происходят серьезные просчеты близоруких политиков. Молодежь недооценивают. Господствующий класс не видит или не хочет видеть того, что смотрит ему в лицо.

Забывают о том, что свыше половины жителей Земли теперь моложе 25 лет. Во многих странах доля этой категории приближается к 60 процентам, в некоторых доходит до 70 процентов. Ожидается, что к 1990 году число таких лиц достигнет четырех миллиардов, то есть их будет почти столько, сколько сейчас всех людей на земном шаре. В настоящее время в одной лишь Европе проживает четверть миллиарда молодых людей.

Вот этой важной и темпераментной, быстро воспламеняющейся части человечества, той, которой предстоит строить будущее, во второй половине века и наносится тяжелый удар. Прежде всего по ее жизненному уровню.

Молодежь бунтует не зря, не из каких-либо мальчишеских побуждений, из склонности к авантюризму, от нечего делать. На вспышки и эксцессы ее толкает само буржуазное общество.

В последнее время окончательно выяснилось, что научно-техническая революция — нечто совершенно закономерное и, казалось бы, безусловно служащее общему благу — вступает в капиталистическом мире в резкое противоречие с жизненными интересами значительной части рабочей молодежи. Миллионы юношей и девушек становятся из-за НТР ядром армии безработных. Парадокс этот находит свое выражение в определенных цифрах.

Число людей в возрасте до 25 лет среди безработных в девяти странах Западной Европы приближается сейчас к 40 процентам. В Англии каждый третий безработный моложе 24 лет, и там же свыше 200 тысяч выпускников каждый год вливаются в армию безработных прямо со школьной скамьи. Считается, что каждый пятый из окончивших школу вообще даже не пытается зарегистрироваться на бирже труда. В Дании, также согласно официальной статистике, 45 процентов всех молодых людей, не имеющих работы, были выпускниками 7—10 классов. Закончив школу и приходя на рынок труда, они тут же оттуда выталкиваются.

Иначе говоря, от трети до половины всех безработных в Западной Европе приходится на молодежь, только вступающую в самостоятельную жизнь. В трущобных районах больших городов безработица среди молодежи достигает 80—90 процентов. Особенно много лишенных прав из труд юношей и девушек от 16 до 19 лет. Не все они сразу понимают, к чему это ведет, что с ними будет. Когда же начинают понимать, наиболее горячие и нетерпеливые из них идут с камнями и кирпичами на улицу.

Сухие цифры... Но приглядимся к ним, и перед нами встанет судьба поколения как бы отверженных. Читателю в социалистической стране, не знающему безработицы, несомненно, не так просто понять, что это значит для молодого поколения. Настоящая жизнь, казалось бы, только начнется, все должно было быть впереди, но сразу — провал, безнадежность, отчаяние. Численное значение молодежи растет, а ее материальное положение и состояние психики почти непрерывно ухудшается.

Дело не только и не просто в конъюнктурных явлениях, в нескончаемых спадах экономики в буржуазных странах. Действует все тот же неумолимый, уродливый процесс, вызываемый внутренними противоречиями капиталистической системы — противоречиями, полностью отсутствующими в социалистическом обществе, заинтересованном в максимальном использовании всей имеющейся в наличии рабочей силы.

Автоматизируя и усложняя современное производство, научно-техническая революция требует все больше высококвалифицированной, все меньше неквалифицированной и недостаточно специализирован-

ной рабочей силы. Производство уже не удовлетворяется прежними образовательными нормами трудящихся — не только инженеров и техников, но и рядовых рабочих. Без специальной подготовки стоять у станка современного предприятия рабочий обычно уже не может. Для некоторых работ требуется стаж учебы и специальной подготовки длительностью до 12 лет и больше.

Нужен новый уровень знаний, повышенное профессиональное умение. Откуда это взять 16-летним юношам и девушкам, только что вышедшим из школы?

Буржуазное государство, как правило, и не думает брать на себя заботу об их долгосрочном обучении. Наоборот, в ряде случаев оно прямо заинтересовано в росте безработицы — хотя бы для того, чтобы снизить темпы инфляции. Вся социальная система в буржуазном государстве не такова, чтобы содействовать жизненным интересам рабочей молодежи, взять ее под защиту. Вот почему многие из молодых так и остаются за бортом, а полиция с газом «си-эс» не дремлет.

У заправил буржуазного мира есть и другие веские основания опасаться молодого поколения. На Западе в наши дни волнует не только рабочая молодежь. В последние десятилетия к ней начал присоединяться еще один контингент людей примерно того же возраста — студенчество. Это удваивает значение происходящего.

В дни революции в России 1905—1907 гг. В. И. Ленин говорил о студенчестве как об «авангарде всех демократических сил» и самой отзывчивой части интеллигенции. Казалось бы, что по сравнению с рабочей молодежью студенчество Запаदा должно было бы находиться в лучшем материальном положении и с более спокойной психикой. Между тем это не так. В ряде стран студенты теперь сплошь и рядом еще более взволнованы, чем рабочая молодежь. У них для этого есть свои причины.

Студенчество западного мира во второй половине века не то, что в первой или вообще когда-либо раньше. С ним произошла метаморфоза. Студентов стало намного больше, и рядовой студент стал жить намного хуже. То и другое уже решило многое в ходе общественной жизни.

Из какой социальной среды приходят в университеты новые студенты? Статистика показывает: в основном из средних слоев и интеллигенции, в какой-то доле и из рабочих семей. Это во многом меняет лицо современного студенчества в разных странах.

На настроение студентов влияет уже то, что многие из них по окончании курса сталкиваются почти с такими же трудностями, как пролетарская молодежь. Данные Организации международного экономического сотрудничества и развития подтверждают, что во Франции, например, по крайней мере 40 процентов студентов вынуждены еще до окончания учебы искать заработка на жизнь. Не иначе обстоит дело и в Италии.

Материальной нуждой дело не ограничивается. Студенты недовольны, даже озлоблены окаменевшими условиями своей учебы: острым недостатком государственных ассигнований на народное образование, непригодностью университетских помещений, нехваткой и низким уровнем преподавательского состава, архаичностью читаемых курсов, неустойчивостью студенческого быта и многим другим.

В Англии по решению правительства в предстоящие годы проектируется уволить около 7 тысяч преподавателей и лиц вспомогательного персонала, сократить более 12 тысяч студенческих мест, возможно,

вообще закрыть некоторые университеты. «Сокрушительным ударом по надеждам тысяч людей и вандализмом в области высшего образования» называет эти меры правительства президент Национального союза студентов Великобритании. Но студентов не слушают. Лондонская газета «Гардиан» прямо пишет о возможности гибели некоторых высших учебных заведений. Это в стране, которая считала себя пионером классической мировой культуры!

Несудите, что многим студентам теперь вообще претит вся образовательная система буржуазного общества, созданная когда-то для ограниченного числа сыновей правящего класса и отпрысков близких ему семейств. На демократизацию этой системы правительства западных стран, однако, не идут.

Все это вместе взятое ведет к одному: университеты левеют. В так называемой «Сорбоннской хартии», составленной бунтующими парижскими студентами еще в дни уличных боев за Латинский квартал в мае 1968 года, говорилось напрямик: «Раньше мы представляли собой ничтожную горстку привилегированных лиц, неизбежно интегрируемых обществом. Теперь мы представляем собой большое «меньшинство». Мы больше не уверены в своем будущем положении руководителей. Таков источник нашей революционности. Отныне мы трудимся, как и все остальные».

Это еще не значит, что волнующиеся студенты готовы в своей массе вступить в тесный союз с рабочим классом, с той силой, без которой настоящие революции в наши дни невозможны. Сейчас эти группы обычно еще полагаются на самих себя, а некоторые из них под влиянием анархических идей мечтают даже заменить собой в качестве главной активной революционной силы современности рабочий класс.

Так, например, мыслят левозкстремистские террористы из «красных бригад» в Италии и «фракции красной армии» в ФРГ. Стоя на таких позициях, они, разумеется, проигрывают и не проиграть не могут. Тем не менее и эта немалая близкая к анархизму часть студенчества в капиталистическом мире по-своему способствует росту бунтарских настроений в университетах и высших школах.

Перед основной же массой трудящейся молодежи продолжает ребром стоять все тот же вопрос: куда деваться? Вести из года в год безнадёжное полугодное существование? Превратиться в люмпен-пролетариев? Слиться с уголовным миром, а тем временем бросаться на улицы, разбивая окна магазинов, опрокидывая автомашины, устраивая пожары, как это произошло в Англии?

Не случайно небывалый рост преступности на Западе в последние годы в значительной степени объясняют именно притоком в уголовный мир большого числа юнцов, нередко еще несовершеннолетних. Во Франции, например, преступность среди молодежи только в одном из 70-х годов возросла в четыре раза. В Испании в правящих кругах подсчитали, что без принятия «решительных мер», то есть прямых репрессий, около 250 тысяч нынешних учащихся могут оказаться в числе преступников. В Соединенных Штатах, опять-таки согласно официальной статистике, 20 лет — это «самый преступный возраст в стране».

«Проблема преступности приобретает ошеломляющий размах», — заявляет директор Федерального бюро тюрем США Н. Карсон. По подсчетам американского института «Исследования и прогнозы», две пятых жителей США живут в постоянном страхе стать жертвой преступников, видимо, главным образом

того же возраста. Четверть всего населения из чувства себя в безопасности на улице «вблизи своей квартиры. Преступники постарше явно массами сбучают молодежь; там, за океаном, это тоже становится своего рода национальной трагедией.

В то же время нужда и безысходность приводят к трагедиям и в личной жизни молодых. Все больше людей из их числа боятся вступить в брак и обзавестись потомством. В той же Англии смертность уже превышает рождаемость. Западногерманский журнал «Шпигель» пишет: «Угрожает ли ФРГ умирание?» Бременская газета «Безер-курир» замечает: «Численность населения Федеративной республики ежегодно сокращается в среднем на 200 тысяч человек... Молодежь не проявляет ни малейшего желания вступить в брак, а тем паче производить потомство...» Зато растет отравление наркотиками. В Греции, по данным полиции, 60 процентов лиц, употребляющих наркотики, — юнцы в возрасте 13—20 лет.

О подавленном настроении многих молодых говорит статистика самоубийств. В США число самоубийств людей в возрасте от 20 до 24 лет с 1965 по 1976 год почти удвоилось. В ФРГ 6 тысяч молодых ежегодно лишают себя жизни и еще 10 тысяч пытаются это сделать.

У многих молодых людей не хватает мужества продлить жизнь. В лучшее будущее такие просто не верят. И отсюда та бесшабашная готовность убивать других, которой так удивляются многие следователи за ростом терроризма в капиталистическом мире. Молодым убийцам это, как правило, в самом деле ничего не стоит, тем более если надевается политическая маска. А маску эту неофашисты или неоанархисты предлагают тут же, на любом углу. Правда, лучшая, наиболее зрелая часть молодежи ищет выхода в союзе с революционным рабочим движением. В будущем это может изменить всю картину.

Встает вопрос: доставляет ли терроризм хоть какое-нибудь удовлетворение тем кучкам отчаявшихся молодых на Западе, которые участвуют в таких делах?

Нет. Опыт показывает, что, как правило, это ведет наиболее честных и искренних из них только к новым вспышкам отчаяния, к еще более безысходной психической депрессии. Оказывается, что, вступая на путь кровавых авантур, такие юнцы ломают свою и чужую жизнь, но ничего, кроме удвоенных сомнений в самих себе и в своих делах, не добиваются. Они продолжают кружиться в порочном кругу, пока наконец либо бегут из своих организаций, либо попадают в руки властей.

Не так давно одному французскому журналисту, корреспонденту журнала «Ле нувель обсерватер», удалось повстречаться в горной деревушке с двумя бежавшими из Италии раскаявшимися молодыми террористами. В ходе беседы он стал расспрашивать, «что привело их к этому беспробудному кошмару, что толкнуло их в компанию, где единственным законом является закон крови». Ответ был дословно таков: «Мы за то, чтобы разорвать эту адскую спираль, по которой развивается терроризм, положить конец этой ночи длинных ножей, где безраздельно и неоспоримо властвует миф о мести и крови».

Когда их спросили, что они почувствовали, узнав об убийстве «красными бригадами» бывшего итальянского премьер-министра Моро, выступавшего за включение коммунистов в итальянское правительство, они ответили: «Глубокое чувство оторванности (от народа! — Э. Г.). Растерянность. С нас было достаточно этого спектакля... Мы как бы зацепенели, застыли. В тот же день нам стала ясна слабость

«красных бригад». Это был решающий провал террористического насилия».

Выход? Бегство. Но разве это выход?

«Адская спираль и душевное оцепенение». Не такими путями бунтующей молодежи на Западе добиться признания своих прав, справедливости для себя и всего общества. Опыт опять-таки подтверждает, что помочь молодежи может только союз с революционным рабочим движением. Остальное — зловещий, бессмысленный авантюризм, направленный прежде всего против самих себя.

Кто же подстрекает молодежь к терроризму? Реакционные круги на Западе, прежде всего в Соединенных Штатах, утверждают, что все это — дело рук Советского Союза. Это не только наглая, но и глупая ложь.

«Красные бригады» в Италии и левозэкстремистские террористические организации в других странах прямо заявляют, что коммунисты им неизвестны. Зато можно считать доказанным, что где-то за спиной террористических организаций — как неонацистских, так и левозэкстремистских — почти повсюду стоит еще более строго законспирированная «третья» сила, их финансирующая и инструктирующая: Центральное разведывательное управление Соединенных Штатов.

Когда бывшего главу ЦРУ Уильяма Колби спросили, как он расходовал в Италии деньги своего учреждения (десятки миллионов долларов), он без всякого стеснения ответил: «Там, где существовала коммунистическая организация, мы создавали антикоммунистическую». На вопрос, как такие организации использовали полученные деньги, последовал ответ: «Мы предоставляли им полную свободу».

Когда же в марте 1978 года «красными бригадами» был похищен бывший премьер Моро, буржуазный журнал «Дискуссион» прямо заявил: «Не будет преувеличением считать, что за буквами «КБ» («красные бригады» — Э. Г.) скрывается нечто более страшное, а именно средства, эффективность, умение и цели секретной службы одной иностранной державы». Намек был достаточно ясен. В Вашингтоне, надо думать, поморщились, но «операций» не приостановили.

Тем временем бунт молодого поколения в капиталистическом мире продолжается. Ошибочно считать, что это чисто временное, конъюнктурное явление, вызванное нынешними экономическими трудностями в странах этого мира; молодежь не успокоится и в том случае, если на Западе в предстоящие годы добьются некоторого сокращения безработицы. Главные причины лежат глубже. Противоречия между буржуазным обществом и современной трудящейся и учащейся молодежью обострились настолько, что даже добросовестные буржуазные наблюдатели с трудом представляют себе возможность настоящего, длительного примирения сторон.

Речь идет, разумеется, не только о неразрешимой экономической конфронтации. Внешняя политика империализма, со своей стороны, непрерывно углубляет те же противоречия. Чем яснее на горизонте вырисовывается угроза развязанной Западом ядерной войны, тем сильнее сталкиваются интересы капитализма и молодежи уже на другом, еще более грозном уровне: в вопросе о праве на жизнь.

На протяжении более двухсот лет буржуазное общество по-настоящему боялось только рабочего класса. Теперь оказывается, что этому обществу приходится бояться и каких-то сил с совершенно другой, неожиданной стороны: тех, кому до сих пор приказывалось молчать, слушать и выполнять. А это, как сказано, касается около полутора миллиардов людей.

ТЮМЕНЬ — ПОЛЮС ДРУЖБЫ

Конечно, мы не раз встречались и раньше: за пятнадцать лет дружбы нашего журнала с сибиряками писателям и журналистам «Юности» приходилось бывать не только на объектах подшефной стройки железной дороги Тюмень — Уренгой. Мы были гостями геологов, нефтяников, строителей нефте- и газопроводов и, конечно же, строителей молодых городов Тюменского севера. Мы ревностно следили, как поднимаются Нефтеюганск, Сургут, Нижневартовск, Надым. И вместе с новоселами радовались удачам градостроителей. Ведь, кажется, совсем недавно здесь была тайга, непроходимые топи, и вот, пожалуйста, — города, по планировке, размаху, удобствам почти не уступающие городам Большой земли!

Запомнилась встреча в феврале нынешнего года — «сибжилстроевцы» были гостями редакции и в канун открытия XXVI съезда партии делились планами продвижения городов на Север. Всех нас поразила тогда рассказ начальника объединения «Сибжилстрой» Ильи Варшавского: для семей северян из нефтяных и газовых районах Западной Сибири строились отдельные квартиры под сто квадратных метров! Уже не «почти как на Большой земле», а лучше! Мы писали об этой проблеме не раз, подчеркивая: рабочий человек в условиях Севера не должен испытывать неудобств. Жилье здесь должно быть современным, комфортабельным — без этого немислимо серьезное, грамотное освоение природных богатств.

Сегодня объединение «Сибжилстрой» преобразовано в главк — новое свидетельство расширения градостроительства на Севере. В главке — десятки тысяч рабочих, и среди них — очень важная для нас подробность: строители из братской Болгарии. Лучших своих специалистов прислали в Тюмень болгарские друзья. Они должны помочь нашим строителям быстрее, качественнее строить жилье для северян.

Как живет болгарам в Сибири? Как работает интернациональный коллектив? Какие возникают проблемы у строителей северных городов? Об этом, начиная с ближайших номеров, «Юность» будет регулярно рассказывать под рубрикой «Тюмень — полюс дружбы».

По предложению болгарского еженедельника «Софийские новости» (издание агентства «София-Пресс») между интернациональным коллективом главка «Запсибжилстрой», редакциями «Софийских новостей» и «Юности» в сентябре, в дни празднования 1300-летия образования болгарского государства, будет заключен договор о шефстве.

Многолетнее шефство нашего журнала над строительством дороги Тюмень — Уренгой становится на службу интернационального сотрудничества.

86-38

ISSN 0132-2036

Индекс
71120

Цена 50 коп.

Сканирование - ?????????
DjVu-кодирование - Беспалов

